31986D0573

DECIZIA CONSILIULUI
din 15 septembrie 1986
privind încheierea protocolului adițional la acordul între Comunitatea Economică Europeană și Confederația Elvețiană ca urmare a aderării Regatului Spaniei și a Republicii Portugheze la Comunitate

(86/573/CEE)

CONSILIUL COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Economice Europene, în special articolul 113,

având în vedere recomandarea Comisiei,

întrucât este necesară aprobarea protocolului adițional la acordul între Comunitatea Economică Europeană și Confederația Elvețiană (1), semnat la Bruxelles la 14 mai 1973, pentru a se ține seama de aderarea Regatului Spaniei și a Republicii Portugheze la Comunitate,

DECIDE:

Articolul 1

Protocolul adițional la acordul între Comunitatea Economică Europeană și Confederația Elvețiană ca urmare a aderării Regatului Spaniei și a Republicii Portugheze la Comunitate se aprobă în numele Comunității.

Textul protocolului este anexat la prezenta decizie.

Articolul 2

Președintele Consiliului procedează la notificarea prevăzută la articolul 18 din protocol (2).

Articolul 3

Prezenta decizie intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Comunităților Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 15 septembrie 1986.

Pentru Consiliu

Președintele

G. HOWE

(1) JO L 300, 31.12.1972, p. 189.

(2) Data intrării în vigoare a protocolului va fi publicată în *Jurnalul Oficial al Comunităților Europene* de Secretariatul General al Consiliului.